

KÜNDIGUNG DER WOHNEINHEIT

mittels E-Mail zusenden an: appart.bz@sabes.it

DOMANDA DI RECESSO DA UNITÀ ABITATIVE

da inviare per mail a: appart.bz@sabes.it

Der/die Unterfertigte (Name) _____
 (Nachname) _____
 geb. am ____ / ____ / ____ in _____ (____),
 Staatsbürgerschaft _____
 Wohnsitz (Stadt) _____,(____),
 Straße/Platz _____ Nr. ____

Il/la sottoscritto/a (nome) _____
 (cognome) _____
 nato/a il ____ / ____ / ____ a _____ (____),
 cittadinanza _____
 residenza (città) _____ (____),
 Via/Piazza _____ n. ____

erklärt hiermit, dass er von der Zuweisung der
 Wohneinheit zurücktritt, Nr. _____ in der
 Straße/Platz _____ Nr. _____
 ab ____ / ____ / ____ um ____ : ____ Uhr.

dichiara con la presente di recedere dall'assegnazione
 dell'unità abitativa n. _____ di
 Via/Piazza _____ n. _____
 a decorrere dal ____ / ____ / ____ alle ore ____ : ____ .

Dies gilt auch für eine Kündigung durch:

<input type="checkbox"/> gedeckter Parkplatz	<input type="checkbox"/> kein Parkplatz
<input type="checkbox"/> ungedeckter Parkplatz	<input type="checkbox"/> _____

La presente vale anche come disdetta da:

<input type="checkbox"/> posto auto coperto	<input type="checkbox"/> nessun posto auto
<input type="checkbox"/> posto auto scoperto	<input type="checkbox"/> _____

Er/Sie ersucht, zukünftige Mitteilungen an folgende

Adresse zu schicken a: _____

E-mail: _____

Tel./Handy: _____

Per eventuali future comunicazioni si prega di

scrivere a: _____

Mail: _____

Tel./Cell.: _____

Für die Rückgabe der Kaution:

IBAN: _____

Bank: _____

Filiale _____ di (Stadt) _____

Per la restituzione della cauzione:

IBAN: _____

Banca: _____

Filiale _____ di (città) _____

Datum ____ / ____ / ____ Unterschrift _____

Data ____ / ____ / ____ Firma _____